**Zeitschrift:** Les intérêts du Jura : bulletin de l'Association pour la défense des intérêts du Jura

**Herausgeber:** Association pour la défense des intérêts du Jura

**Band:** 21 (1950)

**Heft:** 5

**Rubrik:** Marché du travail

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 15.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

1814 ; elles ont trait à l'exercice de la médecine, à la chasse, à l'agriculture (haras, foires et marchés), aux biens communaux, aux forêts domaniales, aux postes et douanes. Les affaires militaires comprennent plusieurs liasses : recrutement de la Garde nationale en 1809 ; liste du tirage au sort de la classe 1814 (pour Porrentruy, Saignelégier et Saint-Ursanne) ; levée extraordinaire sur les classes de 1808 à 1814 dans l'arrondissement de Porrentruy. Les pièces relatives à l'instruction publique se rapportent aux antiquités, en 1809, et au personnel de l'enseignement primaire et secondaire, en 1813. D'autres liasses concernent les cultes, les hospices et les prisons.

Les sources documentaires de Colmar méritent l'attention des érudits et de tous ceux qui s'intéressent au passé du peuple jurassien. Il nous a paru opportun d'en donner un aperçu, au moment où le retour des archives de l'ancienne principauté, de Berne à Porrentruy, va solliciter de nouvelles recherches historiques et permettre, sur des bases communes, de plus fréquents échanges culturels entre l'Alsace et le Jura.

Nous accomplissons un agréable devoir en remerciant les autorités et les personnes qui ont rendu notre travail plus facile et, en particulier, M. l'archiviste départemental Herzog et ses collaborateurs.

Alfred RIBEAUD.

## MARCHÉ DU TRAVAIL

**Relevé du chômage dans quelques localités importantes du Jura**

**Fin avril 1950**

**Communes :** Moutier (M), La Neuveville (N), Porrentruy (P), Reconvilier (R), Saint-Imier (S), Tavannes (T), Tramelan-dessus (Tr).

| | M | N | P | R | S | T | Tr |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Denrées alimentaires, boissons, tabacs | 1 | — | — | — | — | — | — |
| Industrie du bâtiment | — | 3 | 27 | — | 4 | 1 | 1 |
| Arts graphiques | — | — | — | — | 1 | — | — |
| Métallurgie, construction de machines | 17 | — | 2 | 14 | 1 | 1 | 3 |
| Horlogerie et bijouterie | 7 | 4 | 19 | 5 | 11 | 4 | 5 |
| Commerce et administration | 1 | — | 1 | — | — | — | — |
| Transports | — | — | 2 | — | — | — | — |
| | 26 | 7 | 51 | 19 | 17 | 6 | 9 |
| le mois précédent | 43 | 5 | 40 | 40 | 25 | 10 | 8 |

**Relevé du chômage dans toutes les communes du Jura au 25 avril 1950**

Les communes qui ne sont pas mentionnées n'ont pas de chômeurs ou bien elles n'ont pas adressé leur rapport dans les délais à l'Office cantonal du travail, à Berne.

| | CHOMEURS | | | | | | Dans l'horlogerie | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Totaux | | | Partiels | | | Totaux | Partiels |
| | H | F | Tot. | H | F | Tot. | | |
| **Courtelary** | | | | | | | | |
| Corgémont | 6 | 6 | 12 | 13 | 8 | 21 | 11 | 21 |
| Cormoret | 9 | — | 9 | 24 | 6 | 30 | 6 | 30 |
| Cortébert | 7 | — | 7 | 23 | 6 | 29 | 5 | 29 |
| Courtelary | — | 1 | 1 | 6 | 1 | 7 | 1 | 7 |
| La Ferrière | 1 | — | 1 | 2 | — | 2 | — | 2 |
| La Heutte | 1 | 1 | 2 | 4 | — | 4 | 1 | 4 |
| Orvin | 4 | — | 4 | 3 | — | 3 | — | 3 |
| Péry | — | — | — | 7 | — | 7 | — | 7 |
| Plagne | — | — | — | 6 | 8 | 14 | — | 14 |
| Renan | 3 | — | 3 | 20 | 5 | 25 | 3 | 25 |
| Saint-Imier | 16 | 1 | 17 | 102 | 36 | 138 | 11 | 135 |
| Sonceboz | 2 | — | 2 | 25 | 14 | 39 | 1 | 16 |
| Sonvilier | 5 | — | 5 | 4 | — | 4 | 1 | 3 |
| Tramelan-dessous | 19 | 2 | 21 | 14 | 3 | 17 | 9 | 11 |
| Tramelan-dessus | 9 | — | 9 | 82 | 16 | 98 | 5 | 95 |
| Villeret | 12 | — | 12 | 41 | 8 | 49 | 5 | 49 |
| | 94 | 11 | 105 | 376 | 111 | 487 | 59 | 451 |
| **Delémont** | | | | | | | | |
| Bassecourt | 4 | 1 | 5 | — | — | — | 4 | — |
| Boécourt | 1 | — | 1 | — | — | — | — | — |
| Courfaivre | 1 | — | 1 | — | — | — | — | — |
| Courroux | 5 | — | 5 | 5 | — | 5 | — | 2 |
| Courtételle | 5 | 1 | 6 | — | — | — | 4 | — |
| Develier | 1 | — | 1 | — | — | — | — | — |
| Glovelier | 3 | — | 3 | — | — | — | 3 | — |
| Montsevelier | 6 | — | 6 | — | — | — | — | — |
| Movelier | — | — | — | 1 | — | 1 | — | — |
| Vicques | 6 | — | 6 | 6 | — | 6 | — | 3 |
| | 32 | 2 | 34 | 12 | — | 12 | 11 | 5 |
| **Franches-Montagnes** | | | | | | | | |
| Les Bois | 6 | — | 6 | — | — | — | 3 | — |
| Le Noirmont | 4 | — | 4 | 54 | 2 | 56 | — | 56 |
| Saignelégier | — | — | — | 2 | — | 2 | — | 2 |
| | 10 | — | 10 | 56 | 2 | 58 | 3 | 58 |
| **Laufon** | | | | | | | | |
| Liesberg | 1 | — | 1 | — | — | — | — | — |
| | 1 | — | 1 | — | — | — | — | — |

| | CHOMEURS | | | | | | Dans l'horlogerie | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Totaux | | | Totaux | | Totaux | Partiels |
| | H | F | Tot. | H | F | Tot. | | |
| **Moutier** | | | | | | | | |
| Bévilard | 2 | 4 | 6 | 6 | 3 | 9 | 6 | 9 |
| Châtillon | 1 | — | 1 | — | — | — | 1 | — |
| Courchapoix | 1 | — | 1 | — | — | — | — | — |
| Courrendlin | 6 | — | 6 | — | — | — | — | — |
| Court | 7 | — | 7 | — | — | — | 5 | — |
| Crémines | — | — | — | 3 | — | 3 | — | 3 |
| Eschert | 2 | — | 2 | 2 | — | 2 | — | 1 |
| Loveresse | — | — | — | 6 | 3 | 9 | — | 8 |
| Malleray | — | — | — | 7 | 2 | 9 | — | 9 |
| Moutier | 26 | — | 26 | 47 | 18 | 65 | 7 | 58 |
| Perrefitte | — | — | — | 1 | — | 1 | — | 1 |
| Reconvilier | 11 | 8 | 19 | 17 | 24 | 41 | 5 | 41 |
| Rossemaison | 1 | — | 1 | 1 | — | 1 | — | 1 |
| Saicourt | — | — | — | 4 | 2 | 6 | — | 6 |
| Saules | — | — | — | — | 1 | 1 | — | 1 |
| Sorvilier | 6 | 1 | 7 | 1 | — | 1 | 3 | 1 |
| Tavannes | 2 | 4 | 6 | 10 | 12 | 22 | 4 | 21 |
| Vellerat | 1 | — | 1 | — | — | — | 1 | — |
| | 66 | 17 | 83 | 105 | 65 | 170 | 32 | 160 |
| **La Neuveville** | | | | | | | | |
| Lamboing | 1 | — | 1 | 2 | — | 2 | — | 2 |
| La Neuveville | 7 | — | 7 | 9 | 1 | 10 | 4 | 10 |
| | 8 | — | 8 | 11 | 1 | 12 | 4 | 12 |
| **Porrentruy** | | | | | | | | |
| Alle | 11 | — | 11 | 4 | 1 | 5 | 7 | 4 |
| Beurnevésin | 1 | — | 1 | — | — | — | — | — |
| Boncourt | 10 | — | 10 | — | — | — | — | — |
| Bonfol | 5 | — | 5 | 8 | — | 8 | — | — |
| Bressaucourt | 5 | — | 5 | — | — | — | — | — |
| Bure | 3 | — | 3 | — | — | — | — | — |
| Charmoille | — | — | — | 2 | — | 2 | — | 2 |
| Cœuve | 8 | — | 8 | 3 | — | 3 | 8 | 3 |
| Cornol | — | — | — | 15 | — | 15 | — | 11 |
| Courchavon | 4 | — | 4 | — | — | — | 2 | — |
| Courgenay | — | — | — | 8 | — | 8 | — | 8 |
| Courtedoux | 4 | 1 | 5 | — | — | — | 1 | — |
| Courtemaîche | 11 | — | 11 | 3 | — | 3 | 8 | 3 |
| Fahy | 4 | — | 4 | — | — | — | 2 | — |
| Fontenais | 35 | 4 | 39 | 4 | 6 | 10 | 29 | 10 |
| Grandfontaine | — | — | — | 4 | 2 | 6 | — | 6 |
| Ocourt | 1 | — | 1 | — | — | — | 1 | — |
| Porrentruy | 47 | 4 | 51 | 32 | 15 | 47 | 19 | 47 |
| Saint-Ursanne | 14 | 2 | 16 | — | — | — | 13 | — |
| | 163 | 11 | 173 | 83 | 24 | 107 | 90 | 94 |

Le tableau publié dans notre bulletin N° 4/1950 doit être corrigé en ce sens que les communes non énumérées peuvent avoir eu des chômeurs à fin mars 1950, mais elles ne les ont pas annoncés à temps à l'Office cantonal du travail pour pouvoir figurer dans le tableau mensuel du mois de mars.

**Le chômage dans le canton de Berne à la fin du mois de**

| | | | | | | augmentation ou diminution par rapport à | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | avril 1950 | mars 1950 | avril 1949 | avril 1948 | mars 1950 | avril 1949 | avril 1948 |
| Chômeurs totaux | | 1094 | 1433 | 272 | 44 | — 339 | + 822 | +1050 |
| Chômeurs partiels | | 1284 | 1242 | 164 | 5 | + 42 | +1120 | +1279 |
| En tout | | 2378 | 2675 | 436 | 49 | — 297 | +1942 | +2329 |
| dont : | | | | | | | | |
| Industrie du | tot. | 350 | 612 | 47 | 4 | — 262 | + 303 | + 346 |
| bâtiment | part. | 4 | 3 | 6 | — | + 1 | — 2 | + 4 |
| Métallurgie et | | | | | | | | |
| construction | tot. | 198 | 289 | 55 | 1 | — 91 | + 143 | + 197 |
| de machines | part. | 138 | 162 | 15 | — | — 24 | + 123 | + 138 |
| Horlogerie et | tot. | 283 | 283 | 26 | — | + 50 | + 257 | + 283 |
| bijouterie | part. | 942 | 861 | 57 | 4 | + 81 | + 885 | + 938 |

## CHRONIQUE ECONOMIQUE

# A travers l'actualité économique

L'état du marché du travail préoccupe les milieux officiels américains. On croit cependant que la situation actuelle ne subira pas de sensibles modifications jusque vers la fin de l'été. Les premières difficultés devraient provenir du secteur « charbon » ; cependant, il se peut que les prix en soient soutenus officiellement et que la production soit réglementée. D'une manière générale, on semble bien disposé à poursuivre l'œuvre du plan Marshall qui arrivera à échéance en 1952. La politique commerciale de Washington vise à augmenter les importations d'Europe, politique qu'appuie la National Association of Manufacturers. Voilà qui ne devrait pas contribuer à soutenir la campagne menée par M. Cenerazzo contre l'importation de montres suisses.

En Grande-Bretagne, la réserve de dollars a augmenté, bien que les exportations à destination des Etats-Unis soient en baisse. Ce fait s'explique par la réduction des importations du bloc dollar et par de plus grandes livraisons de matières premières des Dominions. Toute-